

## telebista - irratia

g.a.u.r.k.o.f.i.l.m.a.k..... Ane Muñoz

## Sirga, neska-mutikoen lagun onena

**SIRGA.** Abentura exotiko polit honekin oso tarte entretenigarria igaro dezakezue, batik bat etxeo txikiak. Luc Besson prestijiosoak ekoitzi zuen, eta horrek asko lagundu zion filmaren komertzializazioa; erraz saldu zen mundu osoan. Bestalde, filmak berez badu bere meritua, argumentu polita bai oinarriztat, eta gustu handiaren pantailaratu dago, gainera. Abenturazko eleberri batean dago oinarritua, eta

egokitzapen gisara zuzen planteatuta dago; izan ere, testua irudietan bihurtzean, ederki aukeratu baititu planuak, eszena exotiko horiek ikusgarri eta erakargarri bihurtuz. Oso paisaia ederretan garatzen da. Izenburuan aipatzen den Sirga, lehoi protagonista da, alegia, Afrikako lurraldetik eder batean bizi diren neska-mutiko batzuen lagun mina. Euskarara bikoiztuta ikus dezakezue. ♦

**LAS AVENTURAS DE ROBIN HOOD.**

Sherwoodeko arkulariaren abenturazko kondaira klasikoa, oso maiz pantailaratu izan da, baina bertsio guztien artean nabarmeneña, ederrena eta gozagarriena, dudarik gabe, Errol Flynn eta Olivia de Havilland bikote ospetsuak antzeztutakoa duzue. Alegia, ETBn emango duten hau. Michael Curtizek zuzendu zuen, ipuin erramantiko eta zoragarri hori zeluloidearen klasiko fin eta polit bihurtuz. Tarte entretenigarria igarotzeko ezin aukerar apropasagoa da. Curtizek, jeneroan aditua zen, eszena nagusiak oso arin muntatu zituen, eta akziozko sekuentziak ikusgarri bihurtu. ♦

**SCARAMOUCHE.**

Kapa eta ezpatakoko filmak nahikoa zaharkituta geratu dira, baina horrek ez du esan nahi halako abentura motak atsegir dituen ikuslerik ez dagoenik. Guxienez entretenigarriak dira eta, normalki istorio arruntak kontatzen badituzte ere, bida, horien artean, hainbat salbuespen. ETBk eskainiko duen zinta hau, adibidez, George Sidneyk 50eko hamarkadan zuendua, jeneroan klasikoa bihurtu da, hain zuzen, duen kalitateagatik eta kamaren parean biltzen dituen aktore erakargarriak esker. Stewart Granger, Janet Leigh eta Eleanor Parker izar distiratsuek parte hartzen dute. ♦

**TIME MASTER.**

Batik bat etxeo txikiak zuenduriko zientzia fikziozko zinta komertzial txoro eta eskasa da. Alfer eta presaka egina dirudi, eta balio gutxiko planoek jasota dago hasieratik. Haren arabera, mutiko protagonista koskorra, izaki estralutarrek bahituta dauzkaten gurasoena bila ariko zaigu. James Glickenhousek (*The Exterminator*, 1980), filma zuzentzeaz gain, kameraren parean rol bat gorde zuen berarentzat. Balio gutxiko filma izanik ere, zenbaitek entretenigarri aurkituko du. ♦

**CUANDO LOS DINOSAURIOS DOMINABAN LA TIERRA.**

Val Guest bitxiaren zinta fantastiko honek oso film ezaguna du oinarriztat: Hammer ekoiztetxe britaniarrak 66. urtean Don Chaffey adituaren zuendaritzapean egindako *One Million years BC* arrakastatsu. Protagonistek, komikien antzera planteaturiko abentura erdi-exotiko eta erdi-erotikoa biziko dute. Efektu berezi zaharkitu samarrekin apainduta dago, eta egun ahaztukeak dauzka gung aktoreak azaltzen dira. Entretenimendu gisa lasai ikus dezakezue. ♦

**48 HORAS MAS.**

Walter Hillak, *48 hours* aklizozko zintarekin izan zuen arrakasta nolabait errepikatu nahian, bikote protagonista berbera bildu eta aurreko baino kaskarrea goa den istorioa errealizatu zuen. Nick Nolte eta Eddie Murphy aktoreak azaltzen dira berriro, baina oraingotan ez dira asko luzitzen. Bigarren zati hau nahiko penagarria da; batetik, aurrekoaren errepikapen hutsa delako, eta bestetik, oso nabarmena delako alferkerriak jota errealizatua izan dela. Istorioak ez du ikusaren arreta lehen atalean bezain erraz erakarriko. ♦

09:00-C+(f)	VIENS CHEZ MOI, J'HABITE CHEZ UNE...
15:30-TVE1	VUELTA A LA VIDA
15:30-T5	TIME MASTER
15:40-A3	CACERIA SALVAJE
16:00-ETB2	LAS AVENTURAS DE ROBIN HOOD
17:30-A3	PROBLEMAS EN EL PARAISO
18:00-ETB2	SCARAMOUCHE
20:45-T5	MELODIA DE AMOR
21:45-A3	QUEDATE ESTA NOCHE
22:00-La2	CUANDO LOS DINOSAURIOS DOMINABAN...
22:25-ETB2	48 HORAS MAS
22:25-C+(e)	LOS LAZOS QUE UNEN
00:15-ETB2	ANNIE EN BUSCA DE LA FELICIDAD
00:45-T5	PASADO MORTAL
00:45-ETB1	SIRGA
01:00-La2	LA LEY DE LA CALLE (J.B.)
01:25-A3	EL HIJO DE LAS SOMBRAS
02:30-La2	HABITANTES DE LA POBREZA (J.B.)
02:35-T5	ANA
04:00-TVE1	EL JUEGO DEL PODER
04:25-A-	UN NOVIO PARA DOS HERMANAS

TXARRA    ESKASA    BALEKOAK    ONA    BIKAINA



07:15 Mendeari begira. Erre-pikapena.

08:15 Superbat. Haurrentzako marrazki bizidun eta telesaila sorta.

- Euskaraoka.
- Inurri atomikoa.
- Reboot II.
- Hirukiak.
- Erroman Jandalo.
- Dinosaurioen harana.

11:25 Iparraldea. 'Le magazi-ne du Pays Basque'.

12:00 Pilota: Afizionatuak, ETB Kantxa Torneo, lau t'erdi. Otaegi-Elorrieta/Muruamendiari-Jaio.

13:30 Gaur Egun. Albistegia.

14:15 Sustraia.

14:45 Lazkao Txiki. Marrazki bizidunak.

15:30 Burusoiltxo. Telesaila.

16:20 Algara.

16:50 Euskaraoka.

18:15 Dantzoki. Dantza lehiaketa.

19:50 Frantzia 98.

20:30 Gaur eguna. Albistegia.

20:50 Lazkao Txiki.

21:10 Euskadiko XXII. Dan-tza Askatu Txapelketa. Segurako txapelketako finalaurrea.

22:40 Pilota. Goñi-Lasa III/Esain-Elkoro eta Soroa III-Goñi III/Haritz-Irigoien partiduak.

00:45 Zinema. Sirga. Zuendaria: Patrick Grandperret. Aktoreak: Were Were King, Souleyman Koli, Mathurin Sinze. 1993

02:15 Egun Ero bilduma. Errepikapena.

03:20 Iparraldea: 'Le magazi-ne du pays Basque'.

03:55 Pilota: ETB Kantxa Torneo. Errepikapena.

05:25 Berriketa gutxi. Elkarritzeta saioa.

05:55 Haran eta gailur.

## ETB 2

08:28: Aurkezpena. 08:30: El mundo a tus pies. 09:35: Viva la naturaleza. Relieves cambiantes. 10:05: Homenaje del pueblo vasco a las culturas precolombinas. 10:35: La vuelta al mundo en 80 días. 11:25: De leyendas y viajes. 12:25: Dos y uno. 12:55: Empresa vasca. 13:25: Lengua viva.

06:10: Mision Eureka. 07:05: Aventuras en el pacifico. 08:00: ¡Sabado Fiesta! 10:05: Club Disney. 12:15: Música sí. 13:45: Cartelera.

14:30: Corazon, corazon. 15:00: Telediario-1. Albitegia. 15:30: Zombados. 16:00: Zinema. Las aventuras de Robin Hood. Zuzendaria: Joseph Pevney. Aktoreak: Rock Hudson, Marcia Henderson, Steve Cochran, Hugh O'Brien. Estatu Batuak, 1953. 17:00: Frantzia 98. Partido atarikoa. 17:30: Frantzia 98. Belgika-Mexiko.

19:25: Cruz y Raya. 20:00: Frantzia 98. 20:30: Telediario 2. Albitegia. 20:55: Frantzia 98. Futbol: Holanda-Korea. 22:55: Frantzia 98. 22:55: Informe Semanal. La banda de los mil golpes / Mujeres de cristal / Violencia en el mundial / Irak, mas cerca de la paz.

00:00: Risas y estrellas. 02:30: Noticias. 02:35: Navarro. Telesaila. El clan de los ilegales. 04:00: Cine de Madrid. 05:15: Zinema. Annie en busca de la felicidad. Zuzendaria: Graydon F. David. Aktoreak: Lindsay Bloom, Joe Higgins, Danna Hansen. 1975. 01:50: La transición en Euskadi. Errepikapena. 02:50: Forum. Errepikapena. 03:20: Amaiera.

00:00: Risas y estrellas. 02:30: Noticias. 02:35: Navarro. Telesaila. El clan de los ilegales. 04:00: Cine de Madrid.

El juego del poder. Zuzendaria: Alastair Reid. Aktoreak: Brian Dennehy, Jeff Daniels, Maria Conchita Alonso, Eli Wallach. Estatu Batuak, 1992. 07:30: Golfa: Birdie. 08:00: Programa más o menos multiplicado o dividido. 10:00: Boleibola: España - Hego Korea. 12:00: Del 40 al 1. 13:00: Magacine. Toma 1. 14:00: NBA en acción. 14:30: Redacción. Noticias. 14:35: Transworld Sport. 15:30: Dokumentala: La vida secreta de los Grimaldi. (II). 16:21: Zinema: Twister. 18:10: Zinema: Eraser. 20:00: Abierto en Canal. 21:00: La semana del Guiñol. 21:30: Redacción. Noticias. 21:53: Contrarreloj. 22:00: Telesaila: Frasier. 22:25: Zinema: Los lazos que unen. 00:00: Golfa: Estatu Batueta-Irekia. 02:00: Women. 02:27: Zinema: Restauración. 04:20: Zinema: A un paso de la muerte.

07:00: Le journal du golf. 07:30: Telefilma: Micro-climat. 09:00: Zinema: Viens chez moi, j'habite chez une copine. 10:20: Zinema: Othello. 12:20: Flash Info. 12:30: Errugbia: Zelanda Berria - Inglaterra. 14:00: Coupe du Monde de Football 1998. 14:30: Futbol: Japonia - Kroazia. 17:30: Futbol: Belgika - Mexiko. 19:30: Nulle part ailleurs. 20:15: Le journal de françois pécheux. 20:45: Futbol: Atarikoa. 21:00: Futbol: Holanda - Hego Korea. 23:00: Zinema: Une nuit en fer. 00:45: Film laburra: Supplément détachable. 01:50: USAko Ilekia. 03:20: Surprises. 03:30: Zinema: Hardcore. 05:15: Derniers paradis sur terre.

## TVE 1

08:10: Mision Eureka. 07:05: Aventuras en el pacifico. 08:00: ¡Sabado Fiesta! 10:05: Club Disney. 12:15: Música sí. 13:45: Cartelera.

14:30: Corazon, corazon. 15:00: Telediario-1. Albitegia. 15:30: Zinema. Vuelta a la vida. Zuzendaria: Joseph Pevney. Aktoreak: Rock Hudson, Marcia Henderson, Steve Cochran, Hugh O'Brien. Estatu Batuak, 1953. 17:00: Frantzia 98. Partido atarikoa. 17:30: Frantzia 98. Belgika-Mexiko.

00:00: Risas y estrellas. 02:30: Noticias. 02:35: Navarro. Telesaila. El clan de los ilegales. 04:00: Cine de Madrid.

El juego del poder. Zuzendaria: Alastair Reid. Aktoreak: Brian Dennehy, Jeff Daniels, Maria Conchita Alonso, Eli Wallach. Estatu Batuak, 1992.

07:30: Golfa: Birdie. 08:00: Programa más o menos multiplicado o dividido. 10:00: Boleibola: España - Hego Korea. 12:00: Del 40